DE

E-SATA Port Lock

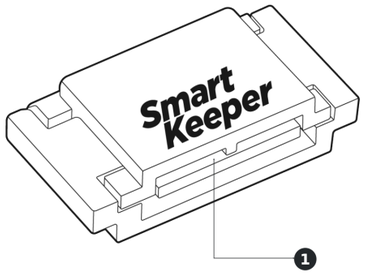
Bedienungsanleitung | CSK-ETD10

SMARTKEEPER Pro

Produktübersicht

E-SATA Port Lock blockiert einen ungenutzten E-SATA-Anschluss, um den Anschluss nicht autorisierter Geräte zu verhindern.

E-SATA



Bauteile

1. Schlüsselschlitz

Technische Daten

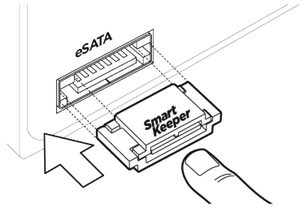
Breite × Höhe × Länge (Tiefe)

15.30 × 3.90 × 6.90 mm
(0.60 × 0.15 × 0.27 in)

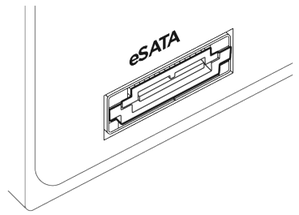
Gewicht: 0.3 g (0.01 oz)

Installation

E-SATA Port Lock ist für Anschlüsse ausgelegt, die den entsprechenden Fertigungsstandards entsprechen. Manche Anschlüsse weichen davon ab. Abweichende Abmessungen oder eine falsche Einsteckrichtung können das vollständige Einstecken verhindern. Wenden Sie keine Gewalt an: Anschluss und Produkt können beschädigt werden.



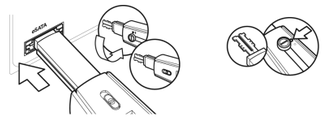
1. Richten Sie E-SATA Port Lock an der Anschlussform aus und drücken Sie das Produkt mit den Fingern in den E-SATA-Anschluss.



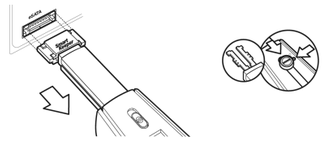
2. Installation abgeschlossen.

Entfernen

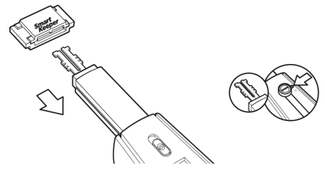
Richten Sie den Schlüssel wie abgebildet am Schlüsselschlitz aus. Bei falscher Einsteckrichtung lässt sich die Sperre nicht entfernen. Die Schlüsseltaste muss wie abgebildet nach unten zeigen.



1. Schieben Sie die Schlüsseltaste nach vorn in den Einsteck-/Abziehmodus. Stecken Sie den Schlüssel vollständig in den Schlüsselschlitz von E-SATA Port Lock.



2. Schieben Sie die Schlüsseltaste ein kleines Stück nach hinten in den Ausziehmodus. Ziehen Sie den Schlüssel zurück, um E-SATA Port Lock zusammen mit dem Schlüssel aus dem Anschluss zu entfernen.



3. Schieben Sie die Schlüsseltaste nach vorn in den Einsteck-/Abziehmodus. Ziehen Sie anschließend nur den Schlüssel aus E-SATA Port Lock.

EN

E-SATA Port Lock

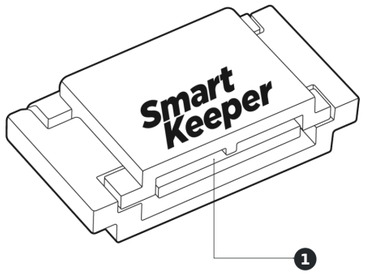
User guide | CSK-ETD10

SMARTKEEPER Pro

Product overview

E-SATA Port Lock blocks an unused E-SATA port to prevent unauthorized device connections.

E-SATA



Parts

1. Key slot

Specification

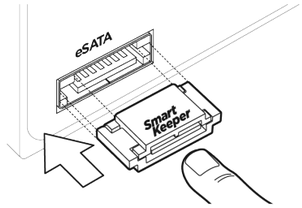
Width × height × length (depth)

15.30 × 3.90 × 6.90 mm
(0.60 × 0.15 × 0.27 in)

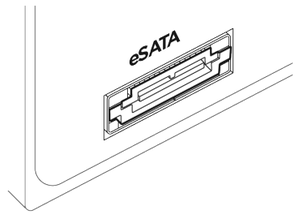
Weight: 0.3 g (0.01 oz)

Installation

E-SATA Port Lock is designed to fit fully into ports that meet the corresponding manufacturing standards. Some ports do not follow these standards exactly. Differences in dimensions or an incorrect insertion direction may prevent insertion. Do not force it: this may damage both the port and the product.



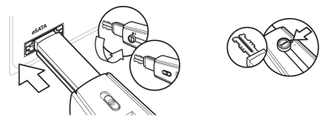
1. Align E-SATA Port Lock with the shape of the port and press it into the E-SATA port with your fingers.



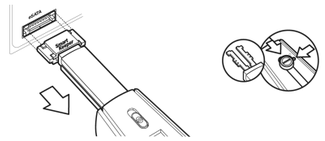
2. Installation complete.

Removal

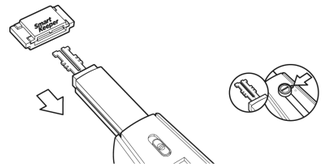
For removal, align the key with the key slot as shown. The lock cannot be removed if the key is inserted in the wrong direction. The key button must face downward, as shown.



1. Slide the key button forward to Insert/Removal Mode. Insert the key fully into the key slot of E-SATA Port Lock.



2. Slide the key button slightly backward to Retrieval Mode. Pull the key back to remove E-SATA Port Lock from the port together with the key.



3. Slide the key button forward to Insert/Removal Mode. Then withdraw only the key from E-SATA Port Lock.

ES

E-SATA Port Lock

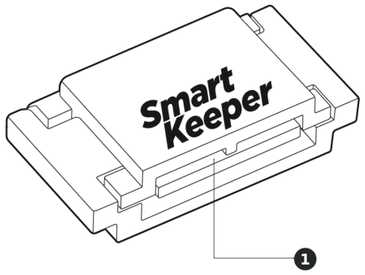
Guía de uso | CSK-ETD10

SMARTKEEPER Pro

Descripción del producto

E-SATA Port Lock bloquea un puerto E-SATA sin utilizar para impedir la conexión de dispositivos no autorizados.

E-SATA



Componentes

1. Ranura de la llave

Especificaciones técnicas

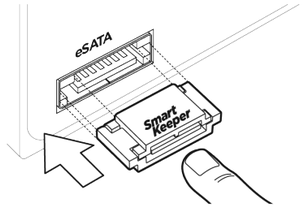
Anchura × altura × longitud (profundidad)

15.30 × 3.90 × 6.90 mm
(0.60 × 0.15 × 0.27 in)

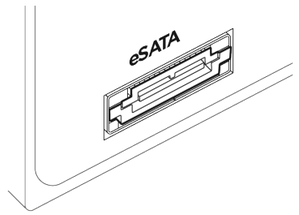
Peso: 0.3 g (0.01 oz)

Instalación

E-SATA Port Lock está diseñado para introducirse completamente en puertos que cumplen las normas de fabricación correspondientes. Algunos puertos no se ajustan exactamente a estas normas. Las diferencias de dimensiones o una orientación incorrecta pueden impedir la inserción. No lo fuerce: podría dañar tanto el puerto como el producto.



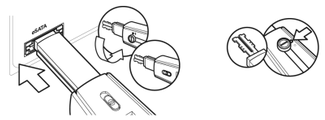
1. Alinee E-SATA Port Lock con la forma del puerto e introdúzcalo en el puerto E-SATA presionando con los dedos.



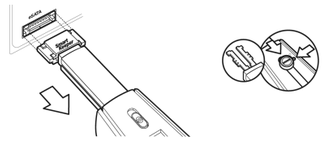
2. Instalación completada.

Retirada

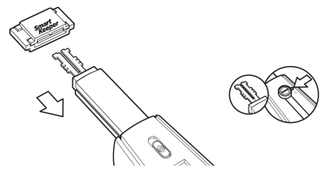
Para retirar el bloqueo, alinee la llave con su ranura como se muestra. Si se inserta en una orientación incorrecta, no podrá retirar el bloqueo. El botón de la llave debe quedar orientado hacia abajo, como se muestra.



1. Deslice el botón de la llave hacia delante hasta el modo inserción/retirada. Introduzca la llave completamente en la ranura de E-SATA Port Lock.



2. Deslice el botón de la llave un poco hacia atrás hasta el modo extracción. Tire de la llave hacia atrás para extraer E-SATA Port Lock del puerto junto con la llave.



3. Deslice el botón de la llave hacia delante hasta el modo inserción/retirada. A continuación, retire únicamente la llave de E-SATA Port Lock.

FR

E-SATA Port Lock

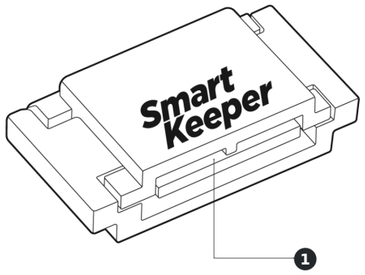
Guide d’utilisation | CSK-ETD10

SMARTKEEPER Pro

Présentation du produit

E-SATA Port Lock bloque un port E-SATA inutilisé pour empêcher la connexion d’appareils non autorisés.

E-SATA



Composants

1. Fente de la clé

Caractéristiques techniques

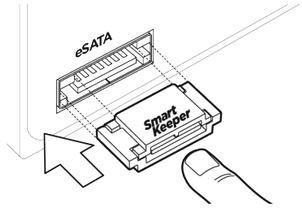
Largeur × hauteur × longueur (profondeur)

15.30 × 3.90 × 6.90 mm
(0.60 × 0.15 × 0.27 in)

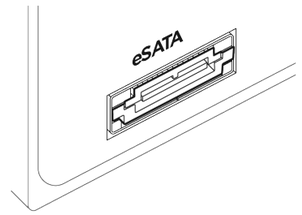
Poids: 0.3 g (0.01 oz)

Installation

E-SATA Port Lock est conçu pour s’insérer complètement dans les ports conformes aux normes de fabrication correspondantes. Certains ports ne respectent pas exactement ces normes. Des différences de dimensions ou un sens d’insertion incorrect peuvent empêcher l’insertion. Ne forcez pas : cela pourrait endommager le port et le produit.



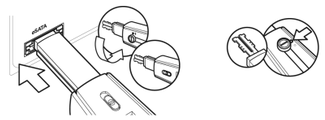
1. Alignez E-SATA Port Lock sur la forme du port, puis insérez-le dans le port E-SATA en appuyant avec les doigts.



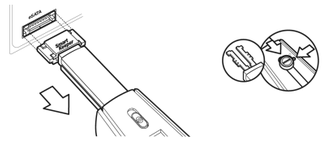
2. Installation terminée.

Retrait

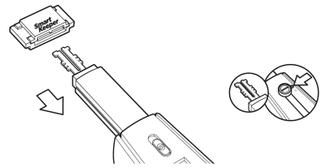
Pour retirer le verrou, alignez la clé sur sa fente comme illustré. Le verrou ne peut pas être retiré si la clé est insérée dans le mauvais sens. Le bouton de la clé doit être orienté vers le bas, comme illustré.



1. Faites glisser le bouton de la clé vers l’avant pour passer en mode insertion/retrait. Insérez complètement la clé dans la fente de E-SATA Port Lock.



2. Faites glisser le bouton de la clé légèrement vers l’arrière pour passer en mode extraction. Tirez la clé vers l’arrière pour retirer E-SATA Port Lock du port avec la clé.



3. Faites glisser le bouton de la clé vers l’avant pour passer en mode insertion/retrait. Retirez ensuite uniquement la clé de E-SATA Port Lock.

IT

E-SATA Port Lock

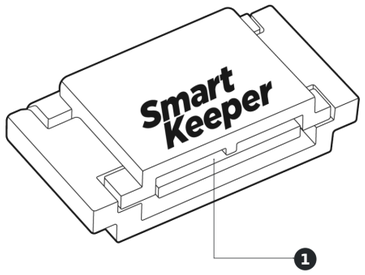
Manuale d’uso | CSK-ETD10

SMARTKEEPER Pro

Panoramica del prodotto

E-SATA Port Lock blocca una porta E-SATA inutilizzata per impedire il collegamento di dispositivi non autorizzati.

E-SATA



Componenti

1. Fessura della chiave

Specifiche tecniche

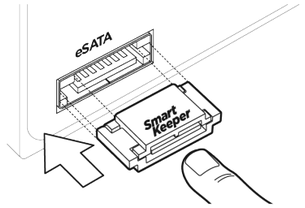
Larghezza × altezza × lunghezza (profondità)

15.30 × 3.90 × 6.90 mm
(0.60 × 0.15 × 0.27 in)

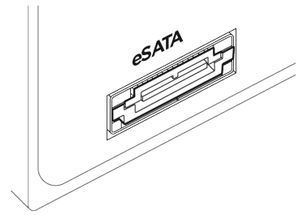
Peso: 0.3 g (0.01 oz)

Installazione

E-SATA Port Lock è progettato per inserirsi completamente nelle porte conformi ai relativi standard di fabbricazione. Alcune porte non rispettano esattamente tali standard. Differenze dimensionali o un orientamento errato possono impedire l’inserimento. Non forzare: si potrebbero danneggiare sia la porta sia il prodotto.



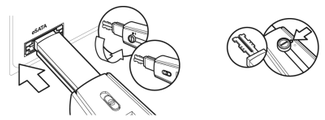
1. Allineare E-SATA Port Lock alla forma della porta e inserirlo nella porta E-SATA premendo con le dita.



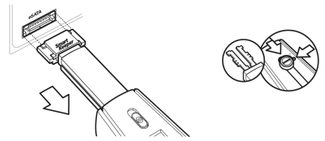
2. Installazione completata.

Rimozione

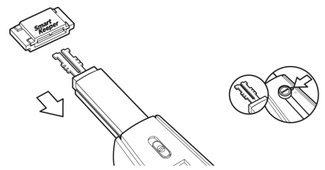
Per rimuovere il blocco, allineare la chiave alla fessura come illustrato. Se la chiave viene inserita nel verso errato, il blocco non può essere rimosso. Il pulsante della chiave deve essere rivolto verso il basso, come illustrato.



1. Far scorrere il pulsante della chiave in avanti per passare alla modalità inserimento/rimozione. Inserire completamente la chiave nella fessura di E-SATA Port Lock.



2. Far scorrere il pulsante della chiave leggermente all’indietro per passare alla modalità estrazione. Tirare indietro la chiave per estrarre E-SATA Port Lock dalla porta insieme alla chiave.



3. Far scorrere il pulsante della chiave in avanti per passare alla modalità inserimento/rimozione. Rimuovere quindi soltanto la chiave da E-SATA Port Lock.